

KARTA PRODUKTU

Informacje w karcie produktu podano zgodnie z rozporządzeniem delegowanym Komisji (UE) nr 65/2014 uzupełniającym dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2010/30/UE w odniesieniu do etykiet efektywności energetycznej dla domowych piekarników i okapów nadkuchennych

A	Nazwa dostawcy	Amica S.A.
B1	Identyfikator modelu	TFB 112 TKW
B2		12153.3eETsDpHbQW
B3		56882
C	Wskaźnik efektywności energetycznej (EEI cavity)	95,4
D	Klasa efektywności energetycznej	A
E	Zużycie energii dla cyklu (EC electric cavity) tryb tradycyjny [kWh]	0,99
E1		
E2	tryb z włączonym wentylatorem [kWh]	0,83
F	Liczba komór	1
G	Źródło ciepła (energia elektryczna lub gaz)	V / O
H	Objętość komory [l]	77

W celu ustalenia zgodności z wymaganiami ekoprojektu zastosowano metody pomiarowe i obliczenia z następujących norm:

PN-EN 60350-1. Elektryczny sprzęt do gotowania do użytku domowego część 1: Elektryczne kuchnie, piekarniki, piekarniki parowe i opiekacze. Metody badań cech funkcjonalnych.

INFORMACJE O PRODUKCIE

Informacje o produkcie podano zgodnie z rozporządzeniem Komisji (UE) nr 66/2014 uzupełniającym dyrektywę Parlamentu Europejskiego i Rady 2009/125/WE w odniesieniu do wymogów dotyczących ekoprojektu dla domowych piekarników, płyt grzejnych i okapów nadkuchennych

Domowe piekarniki

I1		TFB 112 TKW
I2	Identyfikator modelu	12153.3eETsDpHbQW
I3		56882
J	Typ piekarnika (energia elektryczna lub gaz)	V / O
K	Masa urządzenia [kg]	37,6
L	Liczba komór	1
M	Źródło energii dla każdej komory (energia elektryczna lub gaz)	V / O
N	Objętość dla każdej komory V [l]	77
O	Zużycie energii koniecznej do podgrzania znormalizowanego wsadu w komorze piekarnika elektrycznego w trakcie pracy w cyklu w trybie tradycyjnym dla każdej komory (końcowa energia elektryczna) EC electric cavity [kWh/cykl]	0,99
P	Zużycie energii koniecznej do podgrzania znormalizowanego wsadu w komorze piekarnika elektrycznego w trakcie pracy w cyklu w trybie z włączonym wentylatorem dla każdej komory (końcowa energia elektryczna) EC electric cavity [kWh/cykl]	0,83
Q	Wskaźnik efektywności energetycznej dla każdej komory EEI cavity	95,4

INFORMAČNÍ LIST VÝROBKU

Informace v informačním listu výrobku byly uvedeny v souladu s s Delegovaným nařízením Komise (EU) č. 65/2014 doplňujícím směrnici Evropského parlamentu a Rady 2010/30/EU ve vztahu k etiketám energetické účinnosti trub pro domácnost a elektrických sporákových odsavačů par pro domácnost

A	Název dodavatele	Amica S.A.
B1		TFB 112 TKW
B2	Identifikátor modelu	12153.3eETsDpHbQW
B3		56882
C	Ukazatel energetické účinnosti (EEI cavity)	95,4
D	Třída energetické účinnosti	A
E		
E1	Spotřeba energie pro cyklus (EC electric cavity) režim s přirozenou konvekcí [kWh]	0,99
E2	režim s nucenou konvencí [kWh]	0,83
F	Počet pečicích prostorů	1
G	Zdroj tepla (elektrická energie anebo plyn)	V / O
H	Objem pečicího prostoru [l]	77

Pro zjištění shody s požadavky ekoprojektu byly použity měřicí a výpočtové metody z následujících norem:

EN 60350-1

INFORMACE O VÝROBKU

Informace o výrobku byla uvedena v souladu s nařízením Komise (EU) č. 66/2014 doplňujícím směrnice Evropského parlamentu a Rady 2009/125/ES ve vztahu k požadavkům týkajícím se ekoprojektu pro trouby pro domácnost, varných desek a elektrických sporákových odsavačů par pro domácnost

Trouby pro domácnost

I1		TFB 112 TKW
I2	Identifikátor modelu	12153.3eETsDpHbQW
I3		56882
J	Typ trouby (elektrická energie nebo plyn)	V / O
K	Hmotnost spotřebiče[kg]	37,6
L	Počet pečicích prostorů	1
M	Zdroj energie pro každou komoru (elektrická energie nebo plyn)	V / O
N	Objem pro každý pečicí prostor V [l]	77
O	Spotřeba energie (elektřiny) potřebné k ohřátí normalizované náplně v jednotlivých pečicích prostorech elektricky ohříváné trouby během jednoho cyklu v režimu s přirozenou konvekcí (konečná elektrická energie) EC electric cavity [kWh/cyklus]	0,99
P	Spotřeba energie potřebné k ohřátí normalizované náplně v jednotlivých pečicích prostorech elektricky ohříváné trouby během jednoho cyklu v režimu s nucenou konvekcí (konečná elektrická energie) EC electric cavity [kWh/cyklus]	0,83
Q	Ukazatel energetické účinnosti pro každý pečicí prostor EEI cavity	95,4

INFORMAČNÍ LIST VÝROBKU

Informácie v informačnom liste výrobku boli uvedené v súlade s delegovaným nariadením Komisie (EÚ Č. 65/2014 doplňujúcim smernicu Európskeho parlamentu a Rady 2010/30/EU vo vzťahu k etiketám energetickej účinnosti rúr na pečenie pre domácnosť a odsávače pár pre domácnosť

A	Názov dodávateľa	Amica S.A.
B1		TFB 112 TKW
B2	Identifikátor modelu	12153.3eETsDpHbQW
B3		56882
C	Ukazovateľ energetickej účinnosti (EEI cavity)	95,4
D	Trieda energetickej účinnosti	A
E		
E1	Spotreba energie pre cyklus (EC electric cavity) v bežnom režime [kWh]	0,99
E2	režime s ventilátorom [kWh]	0,83
F	Počet vykurovacích častí	1
G	Zdroj tepla (elektrická energia alebo plyn)	V / O
H	Objem vykurovacej časti[l]	77

Pre zistenie zhody s požiadavkami ekoprojektu boli použité metódy merania a výpočtov z nasledujúcich noriem:

EN 60350-1

INFORMÁCIE O VÝROBKU

Informácia o výrobku bola uvedená v súlade s nariadením Komisie (EÚ) č. 66/2014 dopĺňujúcim smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/125/ES vo vzťahu k požiadavkám týkajúcim sa ekoprojektu pre rúry na pečenie pre domácnosť, varných dosák a odsávače pár pre domácnosť

Rúry na pečenie pre domácnosť

I1		TFB 112 TKW
I2	Identifikátor modelu	12153.3eETsDpHbQW
I3		56882
J	Typ rúry na pečenie (elektrická energia alebo plyn)	V / O
K	Hmotnosť zariadenia[kg]	37,6
L	Počet vykurovacích častí	1
M	Zdroj energie pre každú vykurovaciu časť (elektrická energia alebo plyn)	V / O
N	Objem pre každú vykurovaciu časť V [l]	77
O	Spotreba energie (elektriny) potrebnej na ohrev štandardizovaného obsahu vo vykurovacej časti rúry na pečenie s ohrevom na elektrickú energiu počas cyklu v bežnom režime na vykurovaciu časť (konečná elektrická energia) EC electric cavity [kWh/cyklus]	0,99
P	Spotreba energie (elektriny) potrebnej na ohrev štandardizovaného obsahu vo vykurovacej časti rúry na pečenie s ohrevom na elektrickú energiu počas cyklu v režime ventilátora na vykurovaciu časť (konečná elektrická energia) EC electric cavity [kWh/cyklus]	0,83
Q	Ukazovateľ energetickej účinnosti pre každú vykurovaciu časť EEI cavity	95,4

PRODUKTDATENBLATT

Die Angaben im Produktdatenblatt erfolgten nach der Delegierten Verordnung (EU) Nr. 65/2014 der Kommission zur Ergänzung der Richtlinie 2010/30/EU des Europäischen Parlaments und des Rates im Hinblick auf die Energieverbrauchskennzeichnung von Haushaltsbacköfen und - dunstabzugshauben

A	Name des Lieferanten	Amica S.A.
B1		TFB 112 TKW
B2	Modellkennung	12153.3eETsDpHbQW
B3		56882
C	Energieeffizienzindex (EEI cavity)	95,4
D	Energieeffizienzklasse	A
E		
E1	Energieverbrauch pro Zyklus (EC electric cavity) konventionell [kWh]	0,99
E2	Umluft [kWh]	0,83
F	Zahl der Garräume	1
G	Wärmequelle (Strom oder Gas)	V / O
H	Volumen des Garraums [l]	77

Zur Ermittlung der Konformität mit den Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung wurden Messmethoden und Berechnungen im Sinne folgender Normen angewandt:

EN 60350-1

ANGABEN ZUM PRODUKT

Die Angaben zum Produkt erfolgten nach der Verordnung (EU) Nr. 66/2014 der Kommission zur Ergänzung der Richtlinie 2009/125/EG des Europäischen Parlaments und des Rates im Hinblick auf die Festlegung von Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung von Haushaltsbacköfen, -kochmulden und -dunstabzugshauben

Haushaltsbacköfen

I1		TFB 112 TKW
I2	Modellkennung	12153.3eETsDpHbQW
I3		56882
J	Art des Backofens (Strom oder Gas)	V / O
K	Masse des Gerätes [kg]	37,6
L	Zahl der Garräume	1
M	Wärmequelle je Garraum (Strom oder Gas)	V / O
N	Volumen je Garraum V [l]	77
O	Energieverbrauch (Strom) bei der Erhitzung einer Standardbeladung im Garraum eines Elektrobackofens während eines Zyklus im konventionellen Modus je Garraum (elektrische Endenergie) EC electric cavity [kWh/cykl]	0,99
P	Energieverbrauch bei der Erhitzung einer Standardbeladung im Garraum eines Elektrobackofens während eines Zyklus im Umluftmodus je Garraum (elektrische Endenergie) EC electric cavity [kWh/cykl]	0,83
Q	Energieeffizienzindex je Garraum EEI cavity	95,4

PRODUCT FICHE

The information in the product data sheet is given in accordance with the Commission delegated Regulation (EU) No 65/2014 supplementing Directive of the European Parliament and of the Council 2010/30/EU with regard to energy labelling of household ovens and range hoods

A	Supplier name	Amica S.A.
B1	Model identifier	TFB 112 TKW
B2		12153.3eETsDpHbQW
B3		56882
C	Energy efficiency index (EEI cavity)	95,4
D	Energy efficiency class	A
E	Energy consumption per cycle (EC electric cavity) conventional mode [kWh]	0,99
E1		
E2		
F	Number of cavities	1
G	Heat source (electricity or gas)	V / O
H	Cavity volume [l]	77

In order to determine compliance with the eco-design requirements, the measurement methods and calculations of the following standards were applied:

EN 60350-1

PRODUCT INFORMATION

Product information given in accordance with Commission Regulation (EU) No 66/2014 supplementing Directive of the European Parliament and Council Directive 2009/125/EC with regard to eco-design requirements for household ovens, hobs and range hoods

Household ovens

I1		TFB 112 TKW
I2	Model identifier	12153.3eETsDpHbQW
I3		56882
J	Oven type (electricity or gas)	V / O
K	Appliance weight [kg]	37,6
L	Number of cavities	1
M	Source of heat for each cavity (electricity or gas)	V / O
N	Volume of each cavity V [l]	77
O	Energy consumption needed to heat a standard charge in an electric oven cavity during a single cycle in conventional mode for each cavity (final electric energy consumption) EC electric cavity [kWh/cycle]	0,99
P	Energy consumption needed to heat a standard charge in an electric oven cavity during a single cycle in fan-forced mode for each cavity (final electric energy consumption) EC electric cavity [kWh/cycle]	0,83
Q	Energy efficiency index EEI cavity for each cavity	95,4

KARTA PROIZVODA

Informacije v karti proizvoda so podane skladno z delegirano uredbo Komisije (EU) št. 65/2014 dopolnjujočo direktivo Evropskega parlamenta in Sveta 2010/30/EU o etiketah energijske učinkovitosti za gospodinske peči in kuhinjske nape

A	Ime dobavitelja	Amica S.A.
B1		TFB 112 TKW
B2	Identifikator modela	12153.3eETsDpHbQW
B3		56882
C	Kazalnik energijske učinkovitosti (EEI cavity)	95,4
D	Razred energijske učinkovitosti	A
E		
E1	Poraba energije na cikel (EC electric cavity) tradicionalni način [kWh]	0,99
E2	način z vklopljenim ventilatorjem [kWh]	0,83
F	Število komor	1
G	Vir toplote (električna energija ali plin)	V / O
H	Volumen komore [l]	77

V cilju ugotovitve skladnosti z zahtevami okoljske primernosti zasnove so bile uporabljene metode meritev in izračunov iz naslednjih standardov:

PN-EN 60350-1

INFORMACIJE O PROIZVODU

Informacije o proizvodu so podane skladno z uredbo Komisije (EU) št. 66/2014 dopolnjujočo direktive Evropskega parlamenta in Sveta 2009/125/ES o zahtevah glede okoljsko sprejemljive zasnove za gospodinjske pečice, grelne plošče in kuhinjske nape

Gospodinjske pečice

I1		TFB 112 TKW
I2	Identifikator modela	12153.3eETsDpHbQW
I3		56882
J	Tip pečice (električna energija ali plin)	V / O
K	Masa naprave [kg]	37,6
L	Število komor	1
M	Vir energije za vsako komoro (električna energija ali plin)	V / O
N	Volumen za vsako komoro V [l]	77
O	Poraba energije potrebne za ogrevanje standardni naboj v električnem peč v delovnem obdobju v tradicionalnem načinu za vsak prostor (končno električni votlini ES [kWh / cikel]	0,99
P	Poraba energije potrebne za segretje standardnega vsada v komoro električne pečice med delovnim ciklom v načinu z vklapljenim ventilatorjem za vsako komoro (končna električna energija) EC electric cavity [kWh/cikel]	0,83
Q	Kazalnik energijske učinkovitosti za vsako komoro EEI cavity	95,4

TERMÉKADATLAP

Az adatlapon található információ összhangban van a Bizottság felhatalmazáson alapuló 65/2014/EU számú rendeletével, mely kiegészítette az Európai Parlament és Tanács 2010/30/EU számú, a háztartási sütők és páraelszívók energiafogyasztásának címkézéséről szóló irányelvet.

A	Gyártó neve	Amica S.A.
B1		TFB 112 TKW
B2	Modellazonosító	12153.3eETsDpHbQW
B3		56882
C	Energiahatékonysági mutató (EEI cavity)	95,4
D	Energiahatékonysági osztály	A
E		
E1	Ciklusos energiafogyasztás (EC electric cavity) hagyományos módnál [kWh]	0,99
E2	bekapcsolt ventilátoros módnál [kWh]	0,83
F	Sütőterek száma	1
G	Hőforrás (villamosenergia illetve gáz)	V / O
H	Sütőtér térfogata [l]	77

Az ökodesign követelményeinek való megfelelés céljából a következő mérési és számítási módszereket alkalmaztuk:

EN 60350-1

TERMÉKINFORMÁCIÓ

A termékinformáció a Bizottság 66/2014/EU számú rendeletével összhangban lett kiadva, mely kiegészítette az Európai Parlament és Tanács 2009/125/EK számú, a háztartási sütők, tűzhelyek és páraelszívók környezettudatos tervezésére vonatkozó követelményekről szóló irányelvet.

Háztartási sütő

I1		TFB 112 TKW
I2	Modellazonosító	12153.3eETsDpHbQW
I3		56882
J	Sütő típus (villamosenergia illetve gáz)	V / O
K	Készülék súlya [kg]	37,6
L	Sütőterek száma	1
M	A hőforrás minden sütőtér számára (villamosenergia illetve gáz)	V / O
N	Minden egyes sütőtér térfogata V [l]	77
O	A standard terhelésnek az elektromos háztartási sütő adott sütőtérében egy hagyományos módú üzemciklus során történő melegítéséhez szükséges standard energiafogyasztás (villamosenergia-mennyiség) EC electric cavity [kWh/ciklus]	0,99
P	A standard terhelésnek az elektromos háztartási sütő adott sütőtérében egy bekapcsolt ventilátoros módú üzemciklus során történő melegítéséhez szükséges standard energiafogyasztás (villamosenergia-mennyiség) EC electric cavity [kWh/ciklus]	0,83
Q	Energiahatékonysági mutató minden egyes sütőtér számára EEI cavity	95,4

ПАСПОРТ ПРОДУКТА

Информация в паспорте продукта указана в соответствии с делегированным распоряжением Комиссии (ЕС) № 65/2014, дополняющим директиву Европейского Парламента и Совета 2010/30/ЕС относительно энергетической маркировки для бытовых духовых шкафов и кухонных вытяжек

A	Название поставщика	Amica S.A.
B1	Идентификатор модели	TFB 112 TKW
B2		12153.3eETsDpHbQW
B3		56882
C	Индекс энергетической эффективности (EEI cavity)	95,4
D	Класс энергетической эффективности	A
E	Потребление энергии для цикла (EC electric cavity) стандартный режим [kWh]	0,99
E1		
E2	режим с включенным вентилятором [kWh]	0,83
F	Количество камер	1
G	Источник тепла (электроэнергия или газ)	V / O
H	Объем камеры [л]	77

Для определения соответствия требованиям экодизайна применены методы измерения и расчета из следующих стандартов:

EN 60350-1

ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДУКТЕ

Информация о продукте указана в соответствии с распоряжением Комиссии (ЕС) № 66/2014, дополняющим директивы Европейского Парламента и Совета 2009/125/ЕС относительно требований экодизайна для бытовых духовых шкафов, плит и кухонных вытяжек

Духовой шкаф

I1		TFB 112 TKW
I2	Идентификатор модели	12153.3eETsDpHbQW
I3		56882
J	Тип духового шкафа (электроэнергия или газ)	V / O
K	Вес оборудования [кг]	37,6
L	Количество камер	1
M	Источник энергии для каждой камеры (электроэнергия или газ)	V / O
N	Объем для каждой камеры V [л]	77
O	Потребление энергии, необходимой для разогрева внутри камеры электрического духового шкафа при работе цикла в стандартном режиме для каждой камеры (конечная электроэнергия) EC electric cavity [кВтч/цикл]	0,99
P	Потребление энергии, необходимой для разогрева внутри камеры электрического духового шкафа при работе цикла в режиме с включенным вентилятором для каждой камеры (конечная электроэнергия) EC electric cavity [кВтч/цикл]	0,83
Q	Индекс энергетической эффективности для каждой камеры EEI cavity	95,4